

Забайкальский государственный гуманитарно-педагогический
университет им. Н.Г. Чернышевского

**Русско-китайский и китайско-русский
терминологический словарь
по межкультурной коммуникации и педагогике**

俄汉汉俄文化交流理论与教育学术语词典

Чита
ЗабГГПУ
2010

ББК Ш 171.11 – 43
УДК 495 (03)

Печатается по решению Ученого совета Забайкальского государственного
гуманитарно-педагогического университета им. Н.Г. Чернышевского

Ответственный за выпуск : *А. А. Томских*, канд. геогр. наук, доцент,
первый проректор ЗабГГПУ

Рецензенты : *Г. М. Гогоберидзе*, д-р пед. наук, профессор МГУ;
М. И. Гомбоева, д-р культурологии, профессор,
проректор по научной работе ЗабГГПУ

Авторы-составители: *О. Л. Абросимова, Н. Б. Анциферова, Г. Д. Ахметова, Л. А. Бордонская,
Л. В. Бутыльская, М. И. Варакина, Л. В. Воронова, К. А. Иванова,
Е. А. Игумнова, О. М. Кочеткова, А. В. Курганская, Т. В. Лучкина,
М. С. Некрасова, Ю. В. Цинковская, Н. Ю. Чугунова, Хэ Хайлун, Е. А. Юйшина*

**Русско-китайский и китайско-русский терминологический словарь
по межкультурной коммуникации и педагогике** / под общ. ред. Г. Д. Ахме-
товой, Л. А. Бордонской ; Забайкал. гос. гум.-пед. ун-т. – Чита, 2010. – 248 с.
ISBN 978-5-85158-659-0

Терминологический словарь по межкультурной коммуникации и педа-
гогике создан для студентов и аспирантов КНР, обучающихся в российских
педагогических вузах. Призван помочь обучающимся адаптироваться к про-
цессу коммуникации между представителями различных культур, а также в
освоении языка и культуры русского народа.

Словарь по межкультурной коммуникации и педагогике подготовлен
на основе современных справочников, авторских трудов. При его состав-
лении были использованы, прежде всего, электронные ресурсы Википедии
<http://ru.wikipedia.org/wiki/> заглавная страница.

ББК Ш 171.11 – 43
УДК 495 (03)

出版人: 托木斯基 А.А. 地理学副博士, 副院长

责任编辑: 郭郭别利德杰 Г.М. 教育学博士, 莫斯科大学教授

郭穆博耶娃 М.И. 文化学博士, 后贝加尔国立人文师范大学科研副校长

主编: 阿波罗西莫娃 О. Л., 安其菲罗娃 Н. Б., 阿赫梅多娃 Г. Д., 鲍多卡娅 Л. А.,
布得利斯卡娅 Л. В., 娃拉克娜 М. И., 沃拉诺娃 Л. В., 伊万诺娃 К. А., 伊古诺娃 Е. А.,
果契特果娃 О. М., 库尔干诺娃 А. В., 卢奇基娜 Т. В., 涅克拉索娃 М. С.,
晴 阔 福 思 卡 娅 Ю. В., 秋故诺娃 Н. Ю., 贺海龙, 育盛娜 Е. А.

俄汉汉俄文化交流理论与教育学术语词典 / 后贝加尔国立人文师范大
学 主编 安何梅多娃 Г.Д., 鲍多卡娅 Л. А. – 赤塔市, 2010. – 248 页。

俄汉汉俄文化交流理论与教育学术语词典是为在俄罗斯师范大学学习
的中国学生及研究生而编写, 旨在帮助学生适应各民族文化间交流, 从而掌
握俄罗斯语言文化。

俄汉汉俄文化交流理论与教育学术语词典以现代学术资料为基础,
主要取材于 wikipedia 网站 <http://ru.wikipedia.org/wiki/> заглавная страница.

ISBN 978-5-85158-659-0

© ЗабГГПУ, 2010

Дорогие друзья!

*Предлагаем вам «Русско-китайский и китайско-русский
терминологический словарь
по межкультурной коммуникации и педагогике».*

*Здесь вы найдете все необходимые вам
для обучения и общения в России слова и выражения.*

*Словари помогут вам лучше адаптироваться
в нашей стране,*

лучше понять Россию и русских людей.

*Мы желаем вам успешного изучения русского языка
и хорошего общения!*

Коллектив авторов

尊敬的读者

为方便中国留学生更好地学习，我们向您推荐俄汉汉
俄文化交流理论与教育学术语词典。希望这本词典能帮助
大家适应俄罗斯的学习和生活。在这里我们预祝你们学业
有成，工作顺利！

专业术语小词典编写组

Содержание

Русско-китайский терминологический словарь по межкультурной коммуникации и педагогике 俄汉文化交流理论与教育学术语词典.	5
Китайско-русский терминологический словарь по межкультурной коммуникации и педагогике 汉俄文化交流理论与教育学术语词典.	129